

## Zmluva

### **o poskytovaní finančnej dotácie z účelového fondu z rozpočtu Obce Marcelová na rok 2012**

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov, v zmysle zákona 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v súlade so Všeobecne záväzného nariadenia obce Marcelová č. 1/2010 o poskytovaní finančných dotácií a finančných darov z účelového fondu z rozpočtu Obce Marcelová na kultúru a záujmovú uměleckú činnosť.

---

#### **Poskytovateľ:**

Názov: Obec Marcelová  
Sídlo: Námestie slobody 1199, 946 32 Marcelová  
Zástupca: Ervin Varga – starosta obce  
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka  
Číslo účtu: 22729142/0200  
IČO: 00306550  
DIČ: 2021046687  
(ďalej len „poskytovateľ“)

#### **Prijímateľ**

Názov: Slovenský poľovnícky zväz ,Poľovnícke združenie Marcelová  
Sídlo: 946 32 Marcelová,  
Zástupca: Ladislav Dobrocsányi, Perjés 251/24, 946 32 Marcelová  
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa  
Číslo účtu: 0026397667/0900  
IČO: 35548619  
DIČ:  
IČ DPH:  
Zapísaný:  
(ďalej len „prijímateľ“)

#### **Čl. I**

#### **Predmet a účel zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie finančnej dotácie z účelového fondu z rozpočtu Obce Marcelová na činnosť organizácie vo výške 2000,- eur na :  
- obnova revíru na 10 rokov 1000,- eur ( poštovné , zmluvy )  
- verejné strelecké preteky ( nákup cien pre víťazov ) 600,- eur  
- Katarínsky ples ( zdobenie , prenájom kult. Domu) 400,- eur
2. Poskytovateľ sa zaväzuje, že na základe tejto zmluvy poskytne finančnú dotáciu/finančný dar prijímateľovi, a to pri splnení podmienok uvedených v tejto zmluve a v súlade s všeobecne záväznými predpismi Obce Marcelová .
3. Prijímateľ sa zaväzuje prijať poskytnutú finančnú dotáciu/finančný dar a v súlade s podmienkami stanovenými v tejto zmluve riadne realizovať na účel, na ktorý bola finančná dotácia/finančný dar určený. Prijímateľ zodpovedá za zabezpečenie a efektívne a hospodárne čerpanie finančných prostriedkov poskytnutej dotácie.
4. Prijímateľ berie na vedomie, že finančná dotácia/finančný dar je v zmysle zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov, prostriedkom vyplateným z vlastných príjmov rozpočtu Obce Marcelová.

**Čl. II**  
**Výška poskytnutej dotácie**

Výška poskytnutej dotácie uvedenej v ods. 1 je 2.000,00 EUR .  
Deň pripísania finančných prostriedkov na účet priímateľa sa považuje za deň čerpania finančnej dotácie.

**Čl. III**  
**Podmienky použitia dotácie**

1. Dotácia vymedzená v Čl. I zmluvy je v zmysle Všeobecne záväzného nariadenia Obce Marcelová číslo 1/2010 o poskytovaní finančných dotácií a finančných darov z účelového fondu z rozpočtu Obce Marcelová na kultúru a záujmovú umeleckú činnosť, určená na úhradu bežných výdavkov / výdavkov na tovary a služby / priímateľa podľa platnej ekonomickej klasifikácie.
2. Dotácia je účelovo viazaná. Prijímateľ je povinný zabezpečiť použitie dotácie v súlade s účelom uvedeným v Čl. I ods. 1 zmluvy a len na úhradu výdavkov uvedených v Čl. II ods. 1 zmluvy.

**Čl. IV**  
**Podmienky poskytnutia a zúčtovania dotácie**

1. O použití dotácie priímateľ predloží písomnú správu na Obecný úrad v Marcelovej a zároveň finančnú dotáciu vyúčtuje a vydokladuje do 30 dní po skončení podujatia.
2. Prijímateľ, ktorý nepredloží zúčtovanie dotácie, je povinný dotáciu v plnej výške vrátiť poskytovateľovi najneskôr do 15 dní po termíne stanovenom na zúčtovanie.
3. Nevyčerpané finančné prostriedky z poskytnutej dotácie priímateľ vráti poskytovateľovi.
4. Poskytovateľ má právo vykonať kontroly efektivnosti využitia poskytnutej dotácie a kontrolu dodržiavania podmienok tejto zmluvy.

**Čl. V**  
**Sankcie za porušenie zmluvných podmienok**

Nedodržanie podmienok a porušenie ustanovení tejto zmluvy, sa považuje za porušenie finančnej disciplíny, ktoré sa sankcionuje v súlade s § 31 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Čl. VI**  
**Záverečné ustanovenia**

1. Táto zmluva bola vyhotovená v 2 rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží jeden rovnopis zmluvy.

2. Zmluvu možno zmeniť alebo doplniť len dohodou zmluvných strán, formou písomného dodatku zmluvy.
3. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, s jej obsahom súhlasia bez výhrad a na znak súhlasu ju podpisujú.

V Marcelovej, dňa

23.-10-2012

